Tirupuvaṉai / Thirubhuvanai, Varadarāja Perumāḷ temple, time of Rājendra Cōḻa, year lost

Emmanuel Francis

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSPondicherry00101

Repository: Pondicherry (tfa-pondicherry-epigraphy)

File path: DHARMA_INSPondicherry00101.xml

Language: Tamil [Tamil]

Commit: 2026-11-04 20:32 (e2dd903), last modified 2026-10-26 13:44 (2e9e227)

Summary

On a loose stone. Fragment of the *meykkīrtti* of Rājendra I Cōḻa (r. 1012-1044 CE).

Edition

1. Āciriyappā

〈1〉 [...]
[...] c¡i!〈ī〉rtaṉi-c celviyum
taṉ peru[n] tēviyar āki Iṉpuṟa
neṭutiyal ūḻiyuḷ iṭ¿a?〈ai〉tuṟai-nāṭum
tuṭarvaṉa vēli-p paṭarvaṉa vāci(yum)
[...]

Bibliography

Not reported in ARIE.

Edited in Kuppusamy & Vijayavenugopal 2006 (PI 101). Not translated in Kuppusamy & Vijayavenugopal 2010 (PI 101).

This digital edition by Emmanuel Francis, based on Kuppusamy & Vijayavenugopal 2006.

Primary

[PI] Kuppusamy, Bahour S. & G. Vijayavenugopal. 2006. *Pondicherry inscriptions. Part I: Introduction and texts with notes = Putuccēri mānilak kalveṭṭukkaḷ*. Pondichéry: Ecole française d'Extrême-Orient; Institut français de Pondichéry. Page 115, item 101.

[PI] Kuppusamy, Bahour S. & G. Vijayavenugopal. 2010. *Pondicherry inscriptions. Part II: Translation, appendices, glossary and phrases, [and] preface = Putuccēri mānilak kalveṭṭukkaḷ*. Pondichéry: Ecole française d'Extrême-Orient; Institut français de Pondichéry. Page 47, item 101.